

CG(2024)47-DEC
17 octobre 2024

**47^e Session du Congrès
Strasbourg, séances plénières 15-17 octobre 2024
Rapport abrégé – Liste des points discutés et décisions prises**

1. Le Président du Congrès, Marc COOLS a ouvert la 47^e Session. La liste des participants est jointe en annexe 1.
 2. Le Congrès a adopté la Résolution 501 sur *la Vérification des pouvoirs des membres*, conformément au Document CG(2024)47-02, présenté par les corapporteurs Andrew BOFF, Royaume-Uni (R, CRE) et Martine DIESCHBURG-NICKELS, Luxembourg (L, GILD).
 3. Le Congrès a adopté l'ordre du jour révisé tel qu'il figure dans l'Annexe 2.
 4. Le Congrès a adopté le projet de procès-verbal de la dernière séance de la 46^e Session (28 mars 2024) tel qu'il figure dans le document CG(2024)46-PV-03.
 5. Le Congrès a adopté la composition des commissions du Congrès conformément au document CG(2024)47-03.
 6. Le Congrès a entendu l'allocution inaugurale de Alain BERSET, Secrétaire Général du Conseil de l'Europe et a tenu un échange de vues avec lui.
 7. Le Congrès a tenu un débat sur *La démocratie locale comme pilier de la paix et de la stabilité en Europe du Sud-Est : 20^e anniversaire de la création de NALAS* et a entendu des allocutions de Dušan RAICEVIC, Président de NALAS, Maire de Bar, Monténégro et Anders KNAPE, Vice-Président, Comité européen des régions.
 8. Le Congrès a entendu une allocution de Theodoros ROUSOPOULOS, Président de l'Assemblée Parlementaire du Conseil de l'Europe et a tenu un échange de vues avec lui.
 9. Le Congrès a entendu des allocutions de :
 - Mykola TOCHYTSKYI, Ministre de la culture et de la communication stratégique, Ukraine (participation à distance) ;
 - Mykola LUKASHUK, Président du Conseil Régional de Dnipropetrovsk, Ukraine.
- Le Congrès a tenu un débat et a adopté la Déclaration 9 (2024) sur *La destruction du patrimoine culturel en Ukraine*, conformément au document CG(2024)47-12, présenté par les corapporteurs Martine DIESCHBURG-NICKELS, Luxembourg (L, GILD) et Gunn-Marit HELGESEN, Norvège (R, PPE/CCE).
10. Le Congrès a tenu un débat et a adopté la Recommandation 516 sur le *Suivi de l'application de la Charte européenne de l'autonomie locale en Finlande*, conformément au document CG(2024)47-13, présenté par les corapporteur-es Konstantinos KOUKAS, Grèce (L, PPE/CCE) et Rachel BAILEY, Royaume-Uni (R, CRE). Le Congrès a également entendu une allocution de Kristiina KOKKO, Secrétaire d'état du ministre des collectivités locales et régionales, Finlande.
 11. Le Congrès a tenu un débat et a adopté la Résolution 503 et la Recommandation 512 sur *Favoriser l'économie circulaire aux niveaux local et régional*, conformément au document CG(2024)47-14, présenté par les corapporteur-es Linda GILLHAM, Royaume-Uni (L, GILD) et Kristoffer TAMSONS, Suède (R, PPE/CCE).
 12. Le Congrès a tenu un débat sur *La portée internationale du Congrès* et a entendu une allocution de Sami KANAAN, Président du Global Cities Hub.

13. Le Congrès a tenu un débat sur *La démocratie locale et régionale dans le monde* et a entendu des allocutions de :
- Georgios GIANNAROS, Adjoint au Maire d'Athènes, Grèce ;
 - Ahmed Salem AHMED DEKLE, Membre du Conseil Régional de Nouakchott, Mauritanie ;
 - Rahma OUAZZANI TAIBI, Adjointe au Maire de Rabat chargée de la coopération internationale, Maroc.
14. Le Congrès a adopté le procès-verbal de la séance du Congrès du 15 octobre 2024 conformément aux documents CG(2024)47-PV-01 am et CG(2024)47-PV-01pm.
15. Le Congrès a adopté les textes approuvés par la Chambre des pouvoirs locaux conformément au document CG(2024)47-06.
16. Le Congrès a entendu une allocution d'Arnoldas ABRAMAVIČIUS, Vice-Ministre de l'intérieur, représentant de la Présidence lituanienne du Comité des Ministres et a tenu un échange de vues avec lui.
17. Le Congrès a tenu un débat et a adopté la Résolution 505 et la Recommandation 518 sur les *Problèmes récurrents recensés dans les évaluations consécutives aux missions de suivi de la Charte européenne de l'autonomie locale et d'observation d'élections du Congrès (période de référence 2021-2024)*, conformément au document CG(2024)47-20, présenté par le rapporteur Stewart DICKSON, Royaume-Uni (R, GILD).
18. Le Congrès a tenu un débat et a adopté la Résolution 504 et Recommandation 517 sur le *Vieillessement des communautés – garantir l'accès des personnes âgées à une aide sociale de qualité*, conformément au document CG(2024)47-17, présenté par les corapporteuses Carla DEJONGHE, Belgique (R, GILD) et Joanne LABAN, Royaume-Uni (L, CRE). Le Congrès a également entendu des allocutions de Rui MOREIRA, Maire de Porto, Portugal et Sandra SLUSNYTE, déléguée jeune, Lituanie.
19. Le Congrès a tenu un débat et a adopté la Résolution 502 sur *l'Intégration des perspectives des jeunes dans la vie démocratique locale et régionale*, conformément au document (2024)47-21, présenté par le rapporteur Jani KOKKO, Finlande (L, SOC/V/DP). Le Congrès a également entendu une allocution de Véronique BERTHOLLE, France (L, SOC/V/DP), Porte-parole thématique du Congrès sur la jeunesse et une présentation des projets de terrain par les délégué-es jeunes :
- Afia Mansoor AHMED, Allemagne ;
 - Jon KOLA, Albanie ;
 - Anna RAMKOVIKA, Lettonie ;
 - Maya TENTONI, Saint Marin ;
 - Henrik HARJUS, Estonie ;
 - Panagiotis MOUMTSAKIS, Grèce.
20. Le Congrès a adopté les procès-verbaux des sessions des chambres et de la séance du Congrès du 16 octobre 2024, conformément aux documents CPL(2024)47-PV, CPR(2024)47-PV et CG(2024)47-PV-02.
21. Le Congrès a tenu une cérémonie de remise de la médaille du Congrès à des membres honoraires :
- Karl-Heinz LAMBERTZ (Belgique) ;
 - Leendert VERBEEK (Pays-Bas) ;
 - John WARMISHAM (Royaume-Uni).
22. Le Congrès a tenu un débat dans le cadre de l'article 26 des Règles et Procédures et a adopté la Déclaration 10 (2024) sur *La situation en Géorgie*, conformément au document CG(2024)47-22, présenté par le rapporteur Xavier CADORET, France (L, SOC/V/DP).
23. Le Congrès a tenu un débat et a adopté la Recommandation 519 sur *l'Observation des élections locales en Türkiye (31 mars 2024)*, conformément au document CG(2024)47-16, présenté par les corapporteurs David ERAY, Suisse (R, PPE/CCE) et Vladimir PREBILIC, Slovénie (L, SOC/V/DP).
24. Le Congrès a entendu une présentation de la déclaration finale des Assises des associations nationales de pouvoirs locaux et régionaux, organisées le 12-13 septembre 2024 et a tenu un débat sur *La portée du Congrès au niveau local*. Le Congrès a entendu des allocutions de :
- Fabrizio ROSSI, Secrétaire Général, Conseil des Communes et Régions d'Europe (CCRE) ;

- Kelmend ZAJAZI, Directeur exécutif, Réseau des Associations de pouvoirs locaux de l'Europe du Sud-Est (NALAS) ;
- Zsuzsa VIDO, Déléguée jeune du Congrès, Hongrie.

25. Le Congrès a adopté le présent apport abrégé de la 47^e Session.

26. Le Président a clôturé la 47^e Session.

Annexe 1 – Liste des participants**Plenary session / Session plénière****15/10/2024 AM****National delegations / Délégations nationales**

ABASHIDZE Zurab	GEORGIA / GÉORGIE
AGIUS Joan replacing/remplaçant CINI Marlene	MALTA / MALTE
AKGUN Hasan	TÜRKIYE / TÜRKIYE
ALDOZO Tamas	HUNGARY / HONGRIE
ALTUNTAS Umit	TÜRKIYE / TÜRKIYE
ANTONIOU Eleftherios replacing/remplaçant ORPHANIDOU Efterpi	CYPRUS / CHYPRE
APPLER Christoph	AUSTRIA / AUTRICHE
ARI Rasim	TÜRKIYE / TÜRKIYE
ARSOVSKA Danela	NORTH MACEDONIA / MACÉDOINE DU NORD
AUER Stojan	SLOVENIA / SLOVÉNIE
AYALA ORTEGA Francisco Javier	SPAIN / ESPAGNE
AYIK Hilal	TÜRKIYE / TÜRKIYE
BAATZSCH Brian	GERMANY / ALLEMAGNE
BAILEY Rachel	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
BALTADZHIEVA Elena	BULGARIA / BULGARIE
BASTIN Jean-Paul replacing/remplaçant POULIN Christine	BELGIUM / BELGIQUE
BECK Rainer	LIECHTENSTEIN / LIECHTENSTEIN
BELCHER Helen replacing/remplaçant THORNTON Peter	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
BELTRAMINELLI Paolo	SWITZERLAND / SUISSE
BENGEVOORD Joris	NETHERLANDS / PAYS-BAS
BERGMANN Gunther	GERMANY / ALLEMAGNE
BERTHOLLE Veronique	FRANCE / FRANCE
BILLE Kirstine	DENMARK / DANEMARK
BINDI Alessandro	SAN MARINO / SAINT MARIN
BJORNSDOTTIR Hildur	ICELAND / ISLANDE
BOFF Andrew	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
BOHATYRCHUK KRYVKO Svitlana	UKRAINE / UKRAINE
BOMAN Jan	SWEDEN / SUÈDE
BOOMGAARS Alexander	NETHERLANDS / PAYS-BAS
BOUDINEAU Isabelle	FRANCE / FRANCE
BOYES Angela	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
BRATEN Gro replacing/remplaçant LOKSLID Sven Tore	NORWAY / NORVÈGE
BROWN Keith	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
BROZ Zdenek	CZECHIA / TCHÉQUIE
BUCHANAN Anthony replacing/remplaçant BRANNAN MCVEY Heather	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
BUFI Majlinda	ALBANIA / ALBANIE
BUGETTI Ilaria replacing/remplaçant LAURO Laura	ITALY / ITALIE
BUYUKAKIN Tahir	TÜRKIYE / TÜRKIYE
CADORET Xavier	FRANCE / FRANCE
CAIRAT PERRIGAULT Cerni	ANDORRA / ANDORRE
CARPELAN Christa	FINLAND / FINLANDE

CASIAN Valentina replacing/remplaçant GORODINSCHII Vitalii	REPUBLIC OF MOLDOVA / RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA
CASTELLA Didier replacing/remplaçant FEHR Jacqueline	SWITZERLAND / SUISSE
CELIK Yasemen	TÜRKIYE / TÜRKIYE
CHEVALLEY Christine	SWITZERLAND / SUISSE
COLGAN Anne	IRELAND / IRLANDE
COMPAGNER Judith	NETHERLANDS / PAYS-BAS
COOLS Marc	BELGIUM / BELGIQUE
CROVETTO Marjorie	MONACO / MONACO
CROWE John	IRELAND / IRLANDE
DALMAN EEK Cecilia	SWEDEN / SUÈDE
DARRAS Zohra	FRANCE / FRANCE
DAVIDOVIC Dusica	SERBIA / SERBIE
DEBEVE Christian	FRANCE / FRANCE
DECHEV Stanislav replacing/remplaçant DIMITROV Kostadin	BULGARIA / BULGARIE
DEDETAS Sinem	TÜRKIYE / TÜRKIYE
DEJONGHE Carla	BELGIUM / BELGIQUE
DEMOLLIN-SCHNEIDERS Elianne	NETHERLANDS / PAYS-BAS
DENIS Jonathan replacing/remplaçant SERJEANT Amanda	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
DERIN Ali Kemal	TÜRKIYE / TÜRKIYE
DERKACH Oksana	UKRAINE / UKRAINE
DICKSON Stewart	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
DIESCHBURG-NICKELS Martine	LUXEMBOURG / LUXEMBOURG
DOGAN Halit replacing/remplaçant ALTAY Ugur Ibrahim	TÜRKIYE / TÜRKIYE
DRENTH Peter	NETHERLANDS / PAYS-BAS
DVORAKOVA Lenka	CZECHIA / TCHÉQUIE
EFENDIC Semir	BOSNIA AND HERZEGOVINA / BOSNIE- HERZÉGOVINE
EICHER Emile	LUXEMBOURG / LUXEMBOURG
ERAY David	SWITZERLAND / SUISSE
FAGIOLI Alessandro	ITALY / ITALIE
FEHR Erich	SWITZERLAND / SUISSE
FEJSTAMER Robert	SERBIA / SERBIE
FISCHEROVA Jana	CZECHIA / TCHÉQUIE
FLORIAN SCHUETZ Peter replacing/remplaçant SONDEREGGER Harald	AUSTRIA / AUTRICHE
FLUER VIKRE Henriette	NORWAY / NORVÈGE
FLYVHOLM Erik	DENMARK / DANEMARK
FOLKERTS Eke	NETHERLANDS / PAYS-BAS
FOLLING Jenny	NORWAY / NORVÈGE
FREIRE Olga Cristina	PORTUGAL / PORTUGAL
FRIDERICS Cecilia Felicztasz replacing/remplaçant CAMPANARI-TALABER Marta	HUNGARY / HONGRIE
FRINTSKO Iurii replacing/remplaçant KLIUCHKA Yurii	UKRAINE / UKRAINE
FURDUI Viorel	REPUBLIC OF MOLDOVA / RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA
GALIT Maria	REPUBLIC OF MOLDOVA / RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA
GARCIA ALBIOL Xavier	SPAIN / ESPAGNE

CG(2024)47-DEC

GARCIA URBANO Jose Maria replacing/remplaçant	SPAIN / ESPAGNE
GARCIA-PELAYO JURADO Maria Jose	
GEGUZINSKAS Gintautas	LITHUANIA / LITUANIE
GEMESI Gyorgy	HUNGARY / HONGRIE
GIAKOUMATOU Evangelia	GREECE / GRÈCE
GIHLEMOEN Truls	NORWAY / NORVÈGE
GILI CASALS Rosa	ANDORRA / ANDORRE
GILLHAM Linda	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
GLYNGOE Kasper	DENMARK / DANEMARK
GOLASZEWSKI Marcin	POLAND / POLOGNE
GOTTARDI Belinda	ITALY / ITALIE
GRECH Jorge replacing/remplaçant FAVA Mario	MALTA / MALTE
GRIGOLIA Otar	GEORGIA / GÉORGIE
GUIGNARD Thibaut	FRANCE / FRANCE
GULER Hilmi	TÜRKIYE / TÜRKIYE
GUMUS Zana	TÜRKIYE / TÜRKIYE
GUNDLACK Tilo	GERMANY / ALLEMAGNE
GUOBIENE Nijole	LITHUANIA / LITUANIE
HANHIKORPI Tiina	FINLAND / FINLANDE
HANZEK Ivan	CROATIA / CROATIE
HATVA Teuvo	FINLAND / FINLANDE
HELGESEN Gunn Marit	NORWAY / NORVÈGE
HILMISDOTTIR Heida Bjorg	ICELAND / ISLANDE
IACOP Franco replacing/remplaçant MINERVA Stefano	ITALY / ITALIE
INAY KINAY Emine Helil	TÜRKIYE / TÜRKIYE
INJAC Olivera	MONTENEGRO / MONTENEGRO
JANETT Urs	SWITZERLAND / SUISSE
JANKOWIAK Wojciech	POLAND / POLOGNE
JONES Laura Anne	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
JORGENSEN Dennis Alex	DENMARK / DANEMARK
JUHKAMI Mihkel	ESTONIA / ESTONIE
KAFATSAKI Stamatia	GREECE / GRÈCE
KAMINSKIS Gints	LATVIA / LETTONIE
KARIMLI Aida	SWEDEN / SUÈDE
KASICKY Frantisek	SLOVAK REPUBLIC / RÉPUBLIQUE SLOVAQUE
KASURI Ott	ESTONIA / ESTONIE
KIYMAZ Ahmet Bilal	TÜRKIYE / TÜRKIYE
KLEMP Heiner	GERMANY / ALLEMAGNE
KNAPE Klas Anders	SWEDEN / SUÈDE
KOKKO Jani	FINLAND / FINLANDE
KOLAREC Ervin replacing/remplaçant PRISCAN Slavko	CROATIA / CROATIE
KORINNYI Oleksandr	UKRAINE / UKRAINE
KOUKAS Konstantinos	GREECE / GRÈCE
KOUKLIS Marios replacing/remplaçant VYRAS Andreas	CYPRUS / CHYPRE
KOVALENKO Volodymyr	UKRAINE / UKRAINE
KRESS Birgit	GERMANY / ALLEMAGNE
KRISTJANSSON Walter Fannar	ICELAND / ISLANDE
KULAK Jerzy replacing/remplaçant KLIMEK Beata	POLAND / POLOGNE
LABAN Joanne Louise	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI

	CG(2024)47-DEC
LAMMERSKITTEN Clemens	GERMANY / ALLEMAGNE
LEADBETTER Andrew	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
LEDL-ROSSMANN Sonja	AUSTRIA / AUTRICHE
LEPOULTIER Melanie	FRANCE / FRANCE
LOEFFKE Denis Sven replacing/remplaçant	GERMANY / ALLEMAGNE
FASSBINDER Stefan	
LORENZI Nada	MONACO / MONACO
LUKASHUK Mykola	UKRAINE / UKRAINE
MAGNI Giuseppe	ITALY / ITALIE
MALTZ-SCHWARZFISCHER Gertrud	GERMANY / ALLEMAGNE
MARTINEZ MINGUEZ Carlos	SPAIN / ESPAGNE
MAZZOLENI Alberto replacing/remplaçant	ITALY / ITALIE
VERCELLOTTI Paola	
MC DOWELL Alan	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
MEMAJ Juliana	ALBANIA / ALBANIE
MAIAH Jewel replacing/remplaçant STEWART Rob	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
MISKINIENE Ausma	LITHUANIA / LITUANIE
MITROFANOVAS Vitalijus	LITHUANIA / LITUANIE
MOLONEY James	IRELAND / IRLANDE
MONDORF Randi	DENMARK / DANEMARK
MOSLER-TOERNSTROEM Gudrun	AUSTRIA / AUTRICHE
MULAWA Michal	POLAND / POLOGNE
NACHTERGAELE Joris	BELGIUM / BELGIQUE
NEFF Gabriele replacing/remplaçant BERKA Nicole	GERMANY / ALLEMAGNE
NI MHUIMNEACAIN Gobnait	IRELAND / IRLANDE
OPREA Emilian	ROMANIA / ROUMANIE
OSTROVSKA Nila replacing/remplaçant HOIAN Tetiana	UKRAINE / UKRAINE
OTTO Gerald replacing/remplaçant KAYA-KARADAG Sevim	GERMANY / ALLEMAGNE
OVCHAROVA Diana replacing/remplaçant ZAHARIEVA Galya	BULGARIA / BULGARIE
OZDEMIR Emrah	TÜRKIYE / TÜRKIYE
PALANCIOGLU Mustafa	TÜRKIYE / TÜRKIYE
PAPINNIEMI Markku replacing/remplaçant KALEVA Atte	FINLAND / FINLANDE
PASHYNNA Liliia	UKRAINE / UKRAINE
PAULANE Vita	LATVIA / LETTONIE
PEHLIVAN Gunes	TÜRKIYE / TÜRKIYE
PERIKLI Lefteris	CYPRUS / CHYPRE
PFEIFFER Pascale replacing/remplaçant BIERRY Frederic	FRANCE / FRANCE
PILET Benoit	FRANCE / FRANCE
PREBILIC Vladimir	SLOVENIA / SLOVÉNIE
PUCHEANU Ionut Florin	ROMANIA / ROUMANIE
RADZNIAKOVA Iveta	SLOVAK REPUBLIC / RÉPUBLIQUE SLOVAQUE
REHMAN Nazia	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
RICHSTEIN Barbara	GERMANY / ALLEMAGNE
RIVA VERCELLOTTI Carlo replacing/remplaçant MONTALTI Lia	ITALY / ITALIE
ROBINSON Linda replacing/remplaçant BENTLEY Kevin	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
ROCKLIND Johan	SWEDEN / SUÈDE
ROHR Reinhart	AUSTRIA / AUTRICHE

CG(2024)47-DEC

ROSENBERG Michael	SWEDEN / SUÈDE
RUDKIN Bryony	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
SCHNEIDER Anita	GERMANY / ALLEMAGNE
SCHUMACHER Soeren	GERMANY / ALLEMAGNE
SCHWARTZOVA Zuzana	SLOVAK REPUBLIC / RÉPUBLIQUE SLOVAQUE
SELAMI Alma replacing/remplaçant FILO Sotirag	ALBANIA / ALBANIE
SELLSTROM Anders	SWEDEN / SUÈDE
SENGERS Sigrid replacing/remplaçant VAN DER HOEK Jack	NETHERLANDS / PAYS-BAS
SEQUEIRA Jorge	PORTUGAL / PORTUGAL
SHALA Ganimet	SLOVENIA / SLOVÉNIE
SNOFL Tamara	SLOVENIA / SLOVÉNIE
SOLLIE Anita	NORWAY / NORVÈGE
STADELMANN-MEYER Franziska	SWITZERLAND / SUISSE
STERRER Pauline	AUSTRIA / AUTRICHE
STOJANOVIC Igor	BOSNIA AND HERZEGOVINA / BOSNIE- HERZÉGOVINE
TALVISTE Irina	ESTONIA / ESTONIE
TAMSONS Kristoffer replacing/remplaçant	SWEDEN / SUÈDE
DRENJANIN Jelena	
TARNAVSKI Alexandr replacing/remplaçant OMBUN Mariana	REPUBLIC OF MOLDOVA / RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA
TARSCHYS INGRE Amelie	SWEDEN / SUÈDE
THOMASSON Karin	SWEDEN / SUÈDE
TKEMALADZE George replacing/remplaçant	GEORGIA / GÉORGIE
KALADZE Kakha	
TRAVAGLINI Fabio	ITALY / ITALIE
TRIFUNOVIC Jelena	SERBIA / SERBIE
UGREKHELIDZE Sevdia	GEORGIA / GÉORGIE
UNLUCE Ayse	TÜRKIYE / TÜRKIYE
UZUN MADENKUYU Kader replacing/remplaçant	TÜRKIYE / TÜRKIYE
ZEYDAN Abdullah	
VAIKLA Annika	ESTONIA / ESTONIE
VAZQUEZ REQUERO Francisco	SPAIN / ESPAGNE
VERES Richard replacing/remplaçant HRIB Zdenek	CZECHIA / TCHÉQUIE
VOEHRINGER Bernd	GERMANY / ALLEMAGNE
VOLLSUND Andreas	NORWAY / NORVÈGE
VUSENKO Iuliia replacing/remplaçant BEI Vitalii	UKRAINE / UKRAINE
WEIS Christian replacing/remplaçant BIANCALANA Dan	LUXEMBOURG / LUXEMBOURG
YALIM Ozkan	TÜRKIYE / TÜRKIYE
YDRAIOU Meropi-Spyridoula	GREECE / GRÈCE
YERITSYAN Emin	ARMENIA / ARMÉNIE
YOTINA Tsvetanka replacing/remplaçant	BULGARIA / BULGARIE
STOYANOVA Galina	

Partners for Local Democracy / Partenaires pour la démocratie locale

DEROUICHE Abdelaziz	MOROCCO / MAROC
EL ABDI Rachid replacing/remplaçant BOUAIDA Mbarka	MOROCCO / MAROC
EL K'HIEL Fatna	MOROCCO / MAROC
EL YOUSOUFI Bahia	MOROCCO / MAROC

Special guest delegations / Délégations d'invités spéciaux

Youth Delegates / Délégués jeunes

AARHEIM Thomas Olsen	NORWAY / NORVÈGE
AHMED Afia Mansoor	GERMANY / ALLEMAGNE
ASGEIRSSON Sindri	ICELAND / ISLANDE
BACAN Danijel	CROATIA / CROATIE
BLOUNT Alicia Ann	UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI
BOHDANOVA Sofiia	UKRAINE / UKRAINE
BULVASOVA Kristyna	CZECHIA / TCHÉQUIE
CAMAGLIA Sofia	ITALY / ITALIE
CRUZ LACKNER Lisa	ANDORRA / ANDORRE
DELJKOVIC Tarik	DENMARK / DANEMARK
FRITSCH Marie	FRANCE / FRANCE
GAYTANDJIEVA Aleksandra	BULGARIA / BULGARIE
GONCALVES Debora	PORTUGAL / PORTUGAL
HARJUS Henrik	ESTONIA / ESTONIE
HOVHANNISYAN Taisya	ARMENIA / ARMÉNIE
ILIUTA Maria Virginia	SPAIN / ESPAGNE
KOLA Jon	ALBANIA / ALBANIE
LENNAERTZ Boris	BELGIUM / BELGIQUE
LIU IOANNIDES Liana	CYPRUS / CHYPRE
MARKKULA Maria	FINLAND / FINLANDE
MICALLEF DARMENIA Ella	MALTA / MALTE
MILUROVIC Jovana	SERBIA / SERBIE
MOUMTSAKIS Panagiotis	GREECE / GRÈCE
O'CONNOR Jack	IRELAND / IRLANDE
PASLI-BROMBACH Ilgin	TÜRKIYE / TÜRKIYE
RAMKOVICA Anna	LATVIA / LETTONIE
REINHOFER Tobias	AUSTRIA / AUTRICHE
RINJA Grigore	REPUBLIC OF MOLDOVA / RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA
ROSATTI Lana Lulu	SWITZERLAND / SUISSE
ROTARU Elina	ROMANIA / ROUMANIE
SLUSNYTE Sandra	LITHUANIA / LITUANIE
TENTONI Maya	SAN MARINO / SAINT MARIN
VILIC Timur	BOSNIA AND HERZEGOVINA / BOSNIE- HERZÉGOVINE

Secretaries of delegations / Secrétaires de délégation

ALEKSIC Smiljana	SERBIA / SERBIE
AMEUR Mostafa	MOROCCO / MAROC
ANASTASIADOU Irene	CYPRUS / CHYPRE
ANDREASEN Asger	DENMARK / DANEMARK
ANDRIULAITYTE Ieva	LITHUANIA / LITUANIE
BENTSINK Merel	NETHERLANDS / PAYS-BAS
BERTANI Milena	ITALY / ITALIE
BOKUCHAVA Tatiana	GEORGIA / GÉORGIE
BOZTUG Bulent	TÜRKIYE / TÜRKIYE
CHAMAKIOTI Despoina	GREECE / GRÈCE
CONON Torbjörn	SWEDEN / SUÈDE
DIAZ LATORRE Francisco	SPAIN / ESPAGNE
FARRICI Adelina	ALBANIA / ALBANIE
FORELLE Peter	GERMANY / ALLEMAGNE
GISLASON Ottar Freyr	ICELAND / ISLANDE

CG(2024)47-DEC

HALAS-PACZYNSKA Katarzyna

HENOU Felix

JUHNA Mudite

KANEVA Diana

KENNY Liam

KILINÇ Çağatay Emre

KITT Richard

MATTHEY Patrick

PALSDOTTIR Helga Maria

PARSAMA Laura

PEREZ MAS Isaac

PINTAUER SMIT Iva

RONGEVAER Bjoern

SCHMIT Vanessa

VAN DE MEERENDONK Bas

POLAND / POLOGNE

FRANCE / FRANCE

LATVIA / LETTONIE

BULGARIA / BULGARIE

IRELAND / IRLANDE

TÜRKIYE / TÜRKIYE

UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI

SWITZERLAND / SUISSE

ICELAND / ISLANDE

FINLAND / FINLANDE

ANDORRA / ANDORRE

CROATIA / CROATIE

NORWAY / NORVÈGE

LUXEMBOURG / LUXEMBOURG

NETHERLANDS / PAYS-BAS

Annexe 2 – Ordre du jour

Mardi 15 octobre 2024

Séance plénière [EN/FR/DE/IT/TR]

10h30-13h00, Hémicycle

* Délai de dépôt des amendements : mardi 8 octobre 2024, 10h00

10h30	Ouverture de la 47^e Session du Congrès par le Président Marc COOLS	
10h35	Rénovation de l'hémicycle : système de vote et prise de parole Vote test	
10h40	Vérification des pouvoirs des nouveaux membres [CG(2024)47-04] Présentation par les corapporteurs : Andrew BOFF, Royaume-Uni (R, CRE) et Martine DIESCHBURG-NICKELS, Luxembourg (L, GILD) Débat et vote sur le projet de résolution [CG(2024)47-02] *	
10h45	Adoption de l'ordre du jour de la 47^e Session [CG(2024)47-OJ] Adoption du procès-verbal de la dernière séance de la 46^e Session (28 mars 2024) [CG(2024)46-PV-03] Adoption de la composition des commissions du Congrès [CG(2024)47-03]	
10h50	Allocution inaugurale de Alain BERSET, Secrétaire Général du Conseil de l'Europe Questions	
11h40	La démocratie locale comme pilier de la paix et de la stabilité en Europe du Sud-Est : 20^e anniversaire de la création de NALAS Allocutions de : Dušan RAICEVIC, Président de NALAS, Maire de Bar, Monténégro Anders KNAPE, Vice-Président, Comité européen des régions Débat	
12h10	Allocution de Theodoros ROUSOPOULOS, Président de l'Assemblée Parlementaire du Conseil de l'Europe Questions	
13h00	Suspension de la séance	

Mardi 15 octobre 2024

Séance plénière [ENFR/DE/IT/TR/**UKR]

14h30-19h30, Hémicycle

* Délai de dépôt des amendements : mardi 8 octobre 2024, 10h00

14h30	<p>La guerre d'agression de la Fédération de Russie contre l'Ukraine** La destruction du patrimoine culturel en Ukraine</p> <p>Allocutions de :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Mykola TOCHYTSKYI, Ministre de la culture et de la communication stratégique, Ukraine (participation à distance) • Anastasia BONDAR, Vice-ministre du développement numérique, de la transformation numérique et de la numérisation, Ukraine, (participation à distance) • Mykola LUKASHUK, Président du Conseil Régional de Dnipropetrovsk, Ukraine <p>Présentation par les corapporteuses : Martine DIESCHBURG-NICKELS, Luxembourg (L, GILD) et Gunn-Marit HELGESEN, Norvège (R, PPE/CCE)</p> <p>Débat et vote sur le projet de déclaration [CG(2024)47-12]*</p> 
16h00	<p>Suivi de l'application de la Charte européenne de l'autonomie locale en Finlande</p> <p>Présentation par les corapporteur-es : Konstantinos KOUKAS, Grèce (L, PPE/CCE) et Rachel BAILEY, Royaume-Uni (R, CRE)</p> <p>Débat et vote sur le projet de recommandation [CG(2024)47-13]*</p> <p>Allocution de Kristiina KOKKO, Secrétaire d'état du ministre des collectivités locales et régionales, Finlande</p> <p>Questions</p> 
16h45	<p>Favoriser l'économie circulaire aux niveaux local et régional</p> <p>Présentation par les corapporteur-e-s : Linda GILLHAM, Royaume-Uni (L, GILD) et Kristoffer TAMSONS, Suède (R, PPE/CCE)</p> <p>Débat et vote sur le projet de résolution et le projet de recommandation [CG(2024)47-14]*</p> 
17h30	<p>La portée internationale du Congrès</p> <p>Allocution de:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sami KANAAN, Président du Global Cities Hub <p>Débat</p>
18h30	<p>La démocratie locale et régionale dans le monde</p> <p>Allocutions de :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Georgios GIANNAROS, Adjoint au Maire d'Athènes, Grèce • Ahmed Salem AHMED DEKLE, Membre du Conseil Régional de Nouakchott, Mauritanie • Rahma OUAZZANI TAIBI, Adjointe au Maire de Rabat chargée de la coopération internationale, Maroc <p>Débat</p>
19h30	<p>Clôture de la séance</p>

Mercredi 16 octobre 2024

Séance plénière [ENFR/DE/IT/TR]

14h30-19h30, Hémicycle

* Délai de dépôt des amendements : mercredi 9 octobre 2024, 10h00

14h30	Adoption du procès-verbal de la séance du Congrès du 15 octobre 2024 [CG(2024)47-PV-01am] [CG(2024)47-PV-01pm]
14h32	Adoption des textes approuvés par la Chambre des pouvoirs locaux [CG(2024)47-06]
14h40	Présidence de la Lituanie du Comité des Ministres du Conseil de l'Europe (17 mai 2024 - 13 novembre 2024) Allocution d'Arnoldas ABRAMAVIČIUS, Vice-Ministre de l'intérieur de la Présidence lituanienne du Comité des Ministres Réponse orale aux questions écrites [CG(2024)47-15] Date limite de dépôt des questions écrites : lundi 14 octobre 2024, 16h00
15h30	Problèmes récurrents recensés dans les évaluations consécutives aux missions de suivi de la Charte européenne de l'autonomie locale et d'observation d'élections du Congrès (période de référence 2021-2024) Co-rapporteurs : Stewart DICKSON, Royaume-Uni (R, GILD) et Thibaut GUIGNARD, France (L, PPE/CCE) Présentation par Stewart DICKSON Débat et vote sur le projet de résolution et le projet de recommandation [CG(2024)47-20]* 
16h15	Vieillesse des communautés – garantir l'accès des personnes âgées à une aide sociale de qualité Présentation par les corapporteurs : Carla DEJONGHE, Belgique (R, GILD) et Joanne LABAN, Royaume-Uni (L, CRE) Allocutions de : <ul style="list-style-type: none"> • Rui MOREIRA, Maire de Porto, Portugal • Sandra SLUSNYTE, Déléguée jeune, Lituanie Débat et vote sur le projet de résolution et le projet de recommandation [CG(2024)47-17]* 
17h30	Initiative « Rajeunir la politique » du Congrès : 10 ans à redynamiser la démocratie Allocution de Véronique BERTHOLLE, France (L, SOC/MDP) Porte-parole thématique du Congrès sur la jeunesse Intégration des perspectives des jeunes dans la vie démocratique locale et régionale Présentation par les corapporteurs : Jani KOKKO, Finlande (L, SOC/MDP) et Randi MONDORF, Danemark (R, GILD) Présentation des projets de terrain par les délégués-és jeunes [CG(2024)47-19] Introduction by: Afia Mansoor AHMED, Allemagne <ul style="list-style-type: none"> • Jon KOLA, Albanie • Anna RAMKOVICA, Lettonie • Maya TENTONI, Saint Marin • Henrik HARJUS, Estonie • Panagiotis MOUMTSAKIS, Grèce Débat et vote sur le projet de résolution [CG(2024)47-21]* 
19h30	Clôture de la séance
19h30	EVENEMENT : Réception à l'occasion du 10 ^e anniversaire de l'initiative du Congrès "Rajeunir la politique" – Foyer de l'hémicycle

Jeudi 17 octobre 2024

Séance plénière [EN/FR/DE/IT/TR]

10h00-13h00, Hémicycle

* Délai de dépôt des amendements : jeudi 10 octobre 2024, 10h00

** Délai de dépôt des amendements : mercredi 16 octobre 2024, 10h00

10h00	Adoption des procès-verbaux des sessions des chambres et de la séance du Congrès du 16 octobre 2024 [CPL(2024)47-PV], [CPR(2024)47-PV] et [CG(2024)47-PV-02]
10h05	Remise de la médaille du Congrès à des membres honoraires <ul style="list-style-type: none"> • Karl-Heinz LAMBERTZ, Belgique • Leendert VERBEEK, Pays-Bas • John WARMISHAM, Royaume-Uni
10h25	La situation en Géorgie Présentation par le rapporteur : Xavier CADORET, France (L, SOC/V/DP) Débat et vote sur le projet de déclaration [CG(2024)47-22]** 
11h15	Observation des élections locales en Türkiye (31 mars 2024) Présentation par les co-rapporteurs : David ERAY, Suisse (R, PPE/CCE) et Vladimir PREBILIC, Slovénie (L, SOC/V/DP) Débat et vote sur le projet de recommandation [CG(2024)47-18]* 
12h15	La portée du Congrès au niveau local [CG(2024)47-11] Présentation de la déclaration des Assises des associations nationales de pouvoirs locaux et régionaux, organisées par le Congrès du 12-13 septembre 2024 Allocutions de: <ul style="list-style-type: none"> • Fabrizio ROSSI, Secrétaire Général, Conseil des Communes et Régions d'Europe (CCRE) • Kelmend ZAJAZI, Directeur exécutif, Réseau des Associations de pouvoirs locaux de l'Europe du Sud-Est (NALAS) • Zsuzsa VIDO, Déléguée jeune, Hongrie Débat
12h59	Adoption du rapport abrégé de la session [CG(2024)47-DEC]
13h00	Clôture de la 47^e Session par le Président du Congrès